



RAAD VAN  
DE EUROPESE UNIE

Brussel, 25 april 2002 (30.04)  
(OR. fr)

8242/02

PUBLIC 3

## TRANSPARANTIE

---

Betreft: MAANDELIJKS OVERZICHT VAN DE BESLUITEN VAN DE RAAD  
MAART 2002

---

Dit document bevat:

- in **bijlage I** een overzicht van de definitieve wetgevingsbesluiten die de Raad in maart 2002 heeft aangenomen. Bij dit overzicht zijn de verklaringen voor de notulen gevoegd die beschikbaar zijn voor het publiek (**bijlage II**). Deze bijlage vermeldt tevens de eventuele tegenstemmen en onthoudingen, de stemverklaringen, alsmede de stemvoorschriften;
- in **bijlage III**, een overzicht van de overige besluiten <sup>1</sup> die de Raad in maart 2002 heeft aangenomen, met in voorkomend geval de resultaten van de stemmingen, de stemverklaringen en de verklaringen die de Raad bekendgemaakt heeft.

Dit document is ook beschikbaar op het internet ("<http://ue.eu.int>"), rubriek "Transparantie", "Overzicht van Raadsbesluiten".

Alleen de notulen inzake de definitieve aanneming van de wetgevingsbesluiten zijn authentiek. De betrokken uittreksels uit de notulen zijn verkrijgbaar bij de dienst Transparantie ("[transparency@consilium.eu.int](mailto:transparency@consilium.eu.int)").

---

<sup>1</sup> Met uitzondering van bepaalde besluiten met een beperkte draagwijdte, zoals procedure-besluiten, benoemingen, besluiten van organen die zijn opgericht bij internationale overeenkomsten, specifieke begrotingsbesluiten enz.

| MAART 2002                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                       |              |                                                      |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|--------------|------------------------------------------------------|
| DEFINITIEVE WETGEVINGSBESLUITEN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | AANGENOMEN<br>TEKSTEN | VERKLARINGEN | STEMMEN,<br>STEMVERKLARINGEN EN<br>STEMVOORSCHRIFTEN |
| <p><b>Wetgevingsbesluiten aangenomen na tweede lezing van het Europees Parlement in het kader van de medebeslissings-procedure</b></p> <p>Verordening van het Europees Parlement en de Raad houdende wijziging van Verordening (EG) nr. 2027/97 betreffende de aansprakelijkheid van luchtvervoerders bij ongevallen (12.03.2002)</p> <p>Richtlijn van het Europees Parlement en de Raad tot wijziging van de Richtlijnen 90/425/EEG en 92/118/EEG van de Raad met betrekking tot de gezondheidsvoorschriften voor dierlijke bijproducten (13.03.2002)</p> <p><b>2419e Raad (Landbouw) van 18 maart 2002</b></p> <p>Verordeningen van het Europees Parlement en de Raad</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 3528/86 van de Raad betreffende de bescherming van de bossen in de Gemeenschap tegen luchtverontreiniging</li> <li>• tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 2158/92 van de Raad betreffende de bescherming van de bossen in de Gemeenschap tegen brand</li> </ul> | Ref. doc. 7082/02     |              | Gekwalificeerde meerderheid                          |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Ref. doc. 7078/02     |              | Gekwalificeerde meerderheid                          |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | PE-CONS 3601/02       |              | Gekwalificeerde meerderheid                          |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | PE-CONS 3604/02       |              | Gekwalificeerde meerderheid                          |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                       |              |                                                      |

| MAART 2002                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                 |              |                                                |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|--------------|------------------------------------------------|
| DEFINITIEVE WETGEVINGSBESLUITEN                                                                                                                                                                                                                                                                                  | AANGENOMEN TEKSTEN              | VERKLARINGEN | STEMMEN, STEMVERKLARINGEN EN STEMVOORSCHRIFTEN |
| Verordening van de Raad tot verlenging van de financiering van in het kader van titel II bis van Verordening (EEG) nr. 1035/72 goedgekeurde programma's voor de verbetering van de kwaliteit en van de afzet van bepaalde dopvruchten en sint-jansbrood en tot vaststelling van specifieke steun voor hazelnoten | 6972/1/02 REV 1                 | 43/02, 44/02 | Onthouding S<br>Gekwalificeerde meerderheid    |
| <b>2420e Raad (Vervoer/Telecommunicatie)</b><br>• <b>25 maart 2002</b>                                                                                                                                                                                                                                           |                                 |              |                                                |
| Verordening van het Europees Parlement en de Raad betreffende de invoering van het .eu-topniveau domein                                                                                                                                                                                                          | PE-CONS 3613/02<br>+ COR 1 (pt) |              | Gekwalificeerde meerderheid                    |
| Beschikkingen van de Raad waarbij                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                 |              |                                                |
| • Nederland wordt gemachtigd om overeenkomstig artikel 8, lid 4, van Richtlijn 92/81/EEG een gedifferentieerd accijnstarief toe te passen op laagzwavelige benzine                                                                                                                                               | 5820/02                         |              | Eenparigheid                                   |
| • Denemarken wordt gemachtigd in overeenstemming met artikel 8, lid 4, van Richtlijn 92/81/EEG een gedifferentieerd accijnstarief toe te passen op zware stookolie en huisbrandolie die door bepaalde ondernemingen wordt gebruikt                                                                               | 5821/02                         |              | Eenparigheid                                   |
| • Italië wordt gemachtigd om overeenkomstig artikel 8, lid 4, van Richtlijn 92/81/EEG een gedifferentieerd accijnstarief toe te passen op brandstoffen die biodiesel bevatten                                                                                                                                    | 5822/1/02 REV 1                 |              | Eenparigheid                                   |
| • Frankrijk wordt gemachtigd om overeenkomstig artikel 8, lid 4, van Richtlijn 92/81/EEG een gedifferentieerde accijns op biobrandstoffen toe te passen                                                                                                                                                          | 5823/01/02 REV 1                |              | Eenparigheid                                   |

| MAART 2002                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                |                     |                                                                                     |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|---------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| DEFINITIEVE WETGEVINGSBESLUITEN                                                                                                                                                                                                                                                            | AANGENOMEN<br>TEKSTEN                                                          | VERKLARINGEN        | STEMMEN,<br>STEMVERKLARINGEN EN<br>STEMVOORSCHRIFTEN                                |
| Verordening van de Raad tot vaststelling, voor de oogsten 2002, 2003 en 2004 en per soortengroep, van de garantiedrempels per lidstaat en de premies voor tabaksbladeren en tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 2075/92                                                                | 7099/02                                                                        | 45/02               | Tegen DK, S<br>Onthouding UK<br>Gekwalificeerde<br>meerderheid                      |
| <ul style="list-style-type: none"> <li><b>26 maart 2002</b></li> </ul> Richtlijn van het Europees Parlement en de Raad betreffende de vaststelling van regels en procedures met betrekking tot de invoering van geluidgerelateerde exploitatiebeperkingen op luchthavens in de Gemeenschap | PE-CONS 3614/02<br>+ COR 1 (fr,en,el,es,fi,sv)<br>+ COR 2 (en)<br>+ COR 3 (pt) | 46/02, 47/02, 48/02 | Onthouding B<br>Stemverklaring van B <sup>1</sup><br>Gekwalificeerde<br>meerderheid |

<sup>1</sup> Blz. 4, bijlage II.

**VERKLARING Nr. 43/02**

**Verklaring van de Raad en de Commissie**

"De Raad en de Commissie nemen er nota van dat de Raad Landbouw van 18 maart 2002 op voorstel van de Commissie de verbeteringsprogramma's voor bepaalde dopvruchten en sint-jansbrood met één jaar hebben verlengd en de specifieke steun voor hazelnoten voor één jaar hebben geherintroduceerd, en verklaren dat dit de laatste steunmaatregelen zijn die onder de huidige regeling voor de sector dopvruchten worden genomen."

**VERKLARING Nr. 44/02**

**Verklaring van de Portugese delegatie**

"Portugal is van oordeel dat het Commissievoorstel betreffende de sector dopvruchten, in het bijzonder wat de **toekomstige steun** op grond van de regeling voor plattelandontwikkeling betreft, een positieve benadering volgt, daar die sector een waardevolle functie heeft uit het oogpunt van milieu, biodiversiteit en bestrijding van woestijnvorming, welke benadering ook kan en moet gelden voor andere sectoren die in andere gebieden van de EU dezelfde functies vervullen.

Dat is het geval voor de graansector in Portugal, die in de naaste toekomst dezelfde aandacht van de Commissie en de Raad verdient."

## **VERKLARING Nr. 45/02**

### **Verklaring van de Commissie, gesteund door de Deense, de Duitse, de Nederlandse en de Britse delegatie**

"De Commissie herinnert eraan dat in het kader van haar mededeling "Duurzame ontwikkeling in Europa voor een betere wereld: Een strategie van de Europese Unie voor duurzame ontwikkeling" <sup>1</sup> onder andere in overweging wordt gegeven om de tabaksregeling in aansluiting op de voor 2002 geplande evaluatie zodanig aan te passen dat de subsidies geleidelijk kunnen worden afgeschaft en er tegelijkertijd maatregelen kunnen worden getroffen om alternatieve inkomstenbronnen en economische activiteiten voor tabakstelers en hun werknemers te ontwikkelen, en hiervoor een nabijgelegen datum vast te stellen."

---

<sup>1</sup> COM(2001) 264 def.

## **VERKLARING Nr. 46/02**

### **Verklaring van de lidstaten**

"Gezien de datum waarop Verordening (EG) nr. 925/1999 overeenkomstig artikel 15 wordt ingetrokken, komen de lidstaten overeen dat zij zullen trachten deze richtlijn zo spoedig mogelijk in nationale wetgeving om te zetten, zo mogelijk nog voor de in artikel 16 genoemde datum".

## **VERKLARING Nr. 47/02**

### **Verklaring van de Commissie**

"De Commissie merkt op dat het jaarlijkse aantal vliegbewegingen van civiele subsonische straalvliegtuigen op de luchthaven van Gibraltar ruim beneden het aantal van 50.000 ligt dat in artikel 2, onder a), als drempel voor de toepassing van deze richtlijn is vastgesteld."

## **VERKLARING Nr. 48/02**

### **Gezamenlijke verklaring van de Britse en de Spaanse delegatie**

"Het Verenigd Koninkrijk en Spanje verklaren met betrekking tot de verklaring van de Commissie dat, aangezien deze richtlijn niet van toepassing zal zijn op de luchthaven van Gibraltar, hun respectieve rechtsopvattingen betreffende het geschil inzake de soevereiniteit over het grondgebied waarop de luchthaven van Gibraltar gelegen is, onverlet blijven, en dat de clausulekwestie derhalve niet aan de orde is."

## **Stemverklaring van België**

"Aangezien de doelstelling van de richtlijn betreffende de vaststelling van regels en procedures met betrekking tot de invoering van geluidgerelateerde exploitatiebeperkingen op luchthavens in de Gemeenschap, namelijk "het aantal mensen dat ernstige hinder ondervindt van de schadelijke gevolgen van vliegtuiglawaai te beperken of terug te dringen" niet voldoende is bereikt, kan België het compromis tussen de Raad en het Europees Parlement niet steunen.

De richtlijn voorziet immers niet in een verplichte minimumbeschermingsdrempel tegen de schadelijke gevolgen van vliegtuiglawaai, en evenmin in de verplichting om in gegeven schadelijke omstandigheden op te treden, ook onder naleving van de "evenwichtige aanpak". Wegens de mededinging tussen luchthavens biedt zij derhalve geen garantie voor een werkelijke vooruitgang in de bescherming van de betrokken bevolking.

België spoort de Commissie dus aan spoedig een nieuw voorstel in te dienen om het aantal mensen dat ernstige hinder ondervindt van de schadelijke gevolgen van vliegtuiglawaai werkelijk terug te dringen, door met name verplichte gemeenschappelijke minimumnormen van blootstelling aan geluid vast te stellen, waardoor luchthavens die bijzonder te lijden hebben van vliegtuigen met de grootste geluidsoverlast, ertoe kunnen worden bewogen de nodige evaluaties te verrichten en passende maatregelen te nemen in het kader van de evenwichtige aanpak.

België moedigt de Commissie voorts aan de merites van die aanpak te evalueren in het in de richtlijn beoogde verslag, en na te gaan hoe die aanpak kan worden versterkt, met name door een herziening van de conformiteitsmarge van de luidruchtigste vliegtuigen."

---

| <b>MAART 2002</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                      |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|
| <b>OVERIGE BESLUITEN</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <b>Openbaar<br/>gemaakte stemmen</b> |
| <p><b>2412e Raad (Interne markt, Consumentenzaken en Toerisme) van 1 maart 2002</b></p> <p>Besluit van de Raad betreffende de sluiting van de overeenkomst in de vorm van een briefwisseling betreffende de voorlopige toepassing van het protocol tot vaststelling van de vangstmogelijkheden en de financiële tegenprestatie in het kader van de Overeenkomst tussen de Europese Gemeenschap en de Republiek Gabon inzake de visserij voor de kust van Gabon voor de periode van 3 december 2001 tot en met 2 december 2005<br/>Doc. 5212/02</p> <p>Resolutie van de Raad over de bescherming van consumenten, in het bijzonder jongeren, door middel van de etikettering, met vermelding van leeftijdsgroep, van bepaalde video- en computerspellen<br/>Doc. 6450/02 + COR 1 (it)</p> <p>Normalisatie in Europa: follow-up van het verslag van de Commissie over de uitvoering van de resolutie van de Raad van 28 oktober 1999 - conclusies van de Raad<br/>Doc. 6222/02 + COR 1 + COR 2 (sv)</p> <p><b>2413e Raad (Milieu) van 4 maart 2002</b></p> <p>Besluit van de Raad inzake de sluiting van de vierde wijziging van het Protocol van Montreal betreffende stoffen die de ozonlaag afbreken<br/>Doc. 6389/02</p> <p><b>2414e Raad (Economische en Financiële Vraagstukken) van 5 maart 2002</b></p> <p>Gemeenschappelijk standpunt door de Raad vastgesteld met het oog op de aanneming van de richtlijn van het Europees Parlement en de Raad betreffende financiëlezekerheidsovereenkomsten<br/>Doc. 5530/02 + COR 1 (nl) + ADD 1 + REV 1 (sv) + REV 1 COR 1 (sv) + REV 2 (da,pt)</p> |                                      |

| MAART 2002                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                              |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|
| OVERIGE BESLUITEN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | Openbaar<br>gemaakte stemmen |
| <p>Betrekkingen met de ACS-staten en de LGO</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Aan de Commissie te verlenen kwijting voor de uitvoering van de verrichtingen van het Europees Ontwikkelingsfonds (6e, 7e en 8e EOF) voor het begrotingsjaar 2000</li> </ul> <p>Doc. 5787/02, 5788/02, 5789/02</p> <p><b>2415e Raad (Werkgelegenheid en Sociaal Beleid) van 7 maart 2002</b></p> <p>Gemeenschappelijk standpunt door de Raad vastgesteld met het oog op de aanneming van een verordening van het Europees Parlement en de Raad tot oprichting van een Europees Agentschap voor maritieme veiligheid</p> <p>Doc. 15121/01 + COR 1 (de) + ADD 1 + ADD 1 COR 1 (en,da,nl,sv) + ADD 1 COR 2 (fi)</p> <p><b>2416e Raad (Algemene Zaken) van 11 maart 2002</b></p> <p>Gemeenschappelijk standpunt van de Raad betreffende steun van de Europese Unie voor de uitvoering van de staakt-het-vuren-overeenkomst van Lusaka en het vredesproces in de Democratische Republiek Congo en tot intrekking van Gemeenschappelijk Standpunt 2001/83/GBVB</p> <p>Doc. 6481/02</p> <p>Westelijke Balkan</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Gemeenschappelijk optreden van de Raad inzake de benoeming van een speciale vertegenwoordiger van de EU in Bosnië en Herzegovina</li> </ul> <p>Doc. 6824/1/02 REV 1</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Besluit van de Raad betreffende de benoeming van het hoofd van de Missie/de directeur van de politie van de Politiemissie van de Europese Unie (EUPM)</li> </ul> <p>Doc. 6825/02</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Gemeenschappelijk optreden van de Raad inzake de politiemissie van de Europese Unie</li> </ul> <p>Doc. 6823/02</p> <p><b>2419e Raad (Landbouw) van 18 maart 2002</b></p> <p>Gemeenschappelijk standpunt door de Raad vastgesteld met het oog op de aanneming van een richtlijn van het Europees Parlement en de Raad betreffende verzekeringsbemiddeling</p> <p>Doc. 5462/02 + COR 1 (sv) + COR 2 (fi) + COR 3 (es) + ADD 1</p> |                              |

| MAART 2002                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                              |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|
| OVERIGE BESLUITEN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | Openbaar<br>gemaakte stemmen |
| <p>Verordening van de Raad houdende wijziging van de regeling welke van toepassing is op de andere personeelsleden van deze Gemeenschappen wat betreft de duur van overeenkomsten van hulpfunctionarissen<br/>Doc. 10632/01</p> <p>Verordening van de Raad tot wijziging van Verordening (EG) nr. 2604/2000 tot instelling van een definitief antidumpingrecht op polyethyleentereftalaat uit, onder meer, India<br/>Doc. 6691/02</p> <p>Verordening van de Raad houdende intrekking van Verordening (EG) nr. 904/98 tot instelling van definitieve antidumpingrechten op de invoer in de Gemeenschap van faxapparaten voor persoonlijk gebruik van oorsprong uit de Volksrepubliek China, Japan, de Republiek Korea, Maleisië, Singapore, Taiwan en Thailand<br/>Doc. 6752/02 + COR 1</p> <p><b>2420e Raad (Vervoer/Telecommunicatie) van 25 maart 2002</b></p> <p>Gemeenschappelijk standpunt van de Raad met het oog op de vaststelling van een verordening van het Europees Parlement en de Raad houdende wijziging van Verordening (EEG) nr. 95/93 van de Raad betreffende gemeenschappelijke regels voor de toewijzing van "slots" op communautaire luchthavens<br/>Doc. 6661/02 + ADD 1</p> <p>Gemeenschappelijk standpunt door de Raad vastgesteld met het oog op de aanneming van een richtlijn van het Europees Parlement en de Raad tot wijziging van Richtlijn 97/68/EG betreffende de onderlinge aanpassing van de wetgevingen van de lidstaten inzake maatregelen tegen de uitstoot van verontreinigende gassen en deeltjes door inwendige verbrandingsmotoren die worden gemonteerd in niet voor de weg bestemde mobiele machines<br/>Doc. 5198/02 + COR 1 (fi) + COR 2 (da) + ADD 1<br/>+ ADD 1 COR 1 (fr,it,nl,en,da,el,pt,fi,sv)</p> <p>Verordening van de Raad betreffende de sluiting van het protocol tot vaststelling van de vangstmogelijkheden en de financiële tegenprestatie in het kader van de Overeenkomst tussen de Europese Gemeenschap en de Republiek Gabon inzake de visserij voor de kust van Gabon voor de periode van 3 december 2001 tot en met 2 december 2005<br/>Doc. 5214/02</p> |                              |

| <b>MAART 2002</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|
| <b>OVERIGE BESLUITEN</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <b>Openbaar gemaakte stemmen</b> |
| <p>Besluit van de Raad en de Commissie betreffende de sluiting van een Euro-mediterrane Overeenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de Europese Gemeenschappen en hun lidstaten, enerzijds, en het Hasjemitisch Koninkrijk Jordanië, anderzijds<br/> Doc. 6100/02 + COR 1, 11119/97 + COR 1 (es,pt) + COR 2 (fr),<br/> + COR 3 REV 1 (fi) + ADD 1 + ADD 1 COR 1 (fi) + ADD 1 COR 2 (it)<br/> + ADD 2</p> <p>Besluit van de Raad houdende afsluiting van de overlegprocedure met Liberia in het kader van de artikelen 96 en 97 van de ACS-EG-partnerschapsovereenkomst<br/> Doc. 6885/02</p> <p>Verordening van de Raad houdende wijziging van Verordening (EG) nr. 1587/98 tot instelling van een regeling ter compensatie van de door de ultraperifere ligging veroorzaakte extra kosten voor de afzet van bepaalde visserijproducten van de Azoren, Madeira, de Canarische eilanden en de Franse departementen Guyana en Réunion<br/> Doc. 13303/01 + COR 1</p> <p>Verordening van de Raad tot tijdelijke schorsing van de autonome rechten van het gemeenschappelijk douanetarief op de invoer van bepaalde industrieproducten en inzake de opening en het beheer van autonome communautaire tariefcontingenten voor de invoer van bepaalde visserijproducten in de Canarische eilanden<br/> Doc. 6756/02</p> <p>Resolutie van de Raad betreffende het Actieplan e-Europa 2002: Toegankelijkheid van openbare websites en de inhoud ervan<br/> Doc. 7087/02</p> |                                  |